

Senatsverwaltung für Arbeit, Integration und Frauen - Oranienstr. 106 - 10969 Berlin

**Cork English College  
Administration**

**30-32 St.Patrick's Quay**

**Cork  
Ireland**

Dienstgebäude:

Oranienstr. 106  
10969 Berlin



Zimmer: 4.050

Telefon: (030) 9028-1484

Telefax: (030) 9028-2173

Internet: <http://www.berlin.de/bildungsurlaub>

E-Mail: [bildungsurlaub@senaif.berlin.de](mailto:bildungsurlaub@senaif.berlin.de)

Datum und Zeichen Ihres Schreibens  
10.01.2012 Fr. Gardezi

Geschäftszeichen (bei Antwort angeben)  
II D 13 - 54607

Bearbeiter/in  
Frau Skibba

Datum  
30.01.2012

**Bescheid über die Anerkennung von Bildungsveranstaltungen  
gemäß § 11 Berliner Bildungsurlaubsgesetz (BiUrlG) vom 24.10.1990**

Veranstalter: Cork English College  
Administration

30-32 St.Patrick's Quay, Cork  
Ireland  
Telefon: 0035321/4551522, Fax: 0035321/4551508

Thema: AE 112B - Intensive Business-English Course  
28 Wochenstunden á 60 Minuten (Mo.-Do. 9.00-11.00/11.20-13.20/14.20-16.20  
Uhr, Fr. 9.00-11.00/11.20-13.20 Uhr)

Veranstaltungsart: Berufliche Weiterbildung






Teilnehmerkreis: Für ArbeitnehmerInnen, die Englisch beruflich benötigen

Veranstaltungsort: Cork (Ireland)

Termin/Zeitraum: 13.02.2012 - 24.02.2012 (10 Tage)

Dieser Bescheid wurde maschinell erstellt und ist auch ohne Unterschrift rechtsgültig.

1

 U6 Kochstr. oder U8 Moritzplatz,  M25  
U2 Spittelmarkt (ca. 10 Min. Fußweg)  
 S1, S2, S25 Anhalter Bahnhof,  M29  
 M29, 248

Zahlungen bitte bargeldlos an  
die Landeshauptkasse  
Klosterstraße 59  
10179 Berlin

Geldinstitut  
Postbank Berlin  
Berliner Bank  
Berliner Sparkasse  
Landeszentralbank

Kontonummer  
58-100  
9 919 260 800  
0 990 007 600  
10 001 520

Bankleitzahl  
100 100 10  
100 200 00  
100 500 00  
100 000 00

**Hinweise für den Veranstalter und für die Freistellung nach dem Berliner Bildungsurlaubsgesetz**

- Wesentliche Änderungen der im Antrag enthaltenen Angaben sind der Senatsverwaltung vom Veranstalter unverzüglich mitzuteilen.
- Gemäß § 12 Berliner Bildungsurlaubsgesetz (BiUrlG) hat der Veranstalter innerhalb von vier Wochen nach Beendigung der hiermit anerkannten Veranstaltung(en) unter Verwendung der (des) beiliegenden Vordrucke(s) zu berichten.
- Den Teilnehmerinnen und Teilnehmern sind gemäß § 4(4) BiUrlG unentgeltlich Kopien dieses Bescheides sowie Anmelde- und Teilnahmebestätigungen auszuhändigen.
- Nach § 1(1) in Verbindung mit § 3 BiUrlG haben alle Berliner Arbeitnehmer/innen und Auszubildenden unabhängig vom Lebensalter nach sechsmonatigem Bestehen des Arbeits- bzw. Ausbildungsverhältnisses gegenüber ihrem Arbeitgeber/Auszubildenden Anspruch auf bezahlte Freistellung von der Arbeit/Ausbildung für anerkannte bzw. als anerkannt geltende Veranstaltungen der politischen Bildung und/oder der beruflichen Weiterbildung.
- Auszubildende können Bildungsurlaub lediglich zum Zwecke politischer Bildung nutzen
- Der Bildungsurlaub beträgt nach § 2(1) BiUrlG für Berechtigte bis zum vollendeten 25. Lebensjahr  
10 Arbeitstage pro Kalenderjahr, über 25 Jahre 10 Arbeitstage innerhalb von zwei aufeinanderfolgenden Kalenderjahren.

Cork English College  
Administration  
30-32 St. Patrick's Quay  
Cork  
Ireland

**§ 12 des Berliner  
Bildungsurlaubsgesetzes schreibt  
die Berichtspflicht des Veranstalters  
vor. Bitte kommen Sie dieser Pflicht  
nach, indem Sie diesen  
Statistikbogen vollständig ausgefüllt  
innerhalb von 4 Wochen nach Ende  
der Veranstaltung zurücksenden!**

Senatsverwaltung für  
Arbeit, Integration und Frauen  
- Referat II D  
Oranienstr. 106

D-10969 Berlin

Datum und Zeichen Ihres Schreibens  
10.01.2012 Fr. Gardezi

Geschäftszeichen (bei Antwort angeben)  
II D 13 - 54607

Bearbeiter/in  
Frau Skibba

Datum  
30.01.2012

### **Bericht über die Bildungsveranstaltung mit der Kennnummer**

Veranstalter: Cork English College  
Administration

Thema: AE 112B - Intensive Business-English Course  
28 Wochenstunden á 60 Minuten (Mo.-Do. 9.00-11.00/11.20-13.20/14.20-16.20  
Uhr, Fr. 9.00-11.00/11.20-13.20 Uhr)

Veranstaltungsart: Berufliche Weiterbildung

Teilnehmerkreis: Für ArbeitnehmerInnen, die Englisch beruflich benötigen

Veranstaltungsort: Cork (Ireland)

Termin/Zeitraum: 13.02.2012 - 24.02.2012 (10 Tage)

1. Die Veranstaltung ist **ausgefallen** \_\_\_\_\_
2. Die Veranstaltung wurde **wie anerkannt** durchgeführt \_\_\_\_\_
3. Die Veranstaltung wurde mit den **anliegend benannten Änderungen durchgeführt** \_\_\_\_\_
4. Die Veranstaltung **dauerte** \_\_\_\_\_ Tage

*Fortsetzung auf der nächsten Seite*

	<b>Anzahl</b>
5. Teilnehmer/innen aus <b>Berliner</b> Betrieben und Verwaltungen, die für die Veranstaltung <b>Bildungsurlaub</b> beanspruchen	
a) insgesamt	<input type="text"/>
b) davon weiblich	<input type="text"/>
5.1 <b>Alter</b> der unter 5.a) Genannten	
unter 25 Jahre	<input type="text"/>
25 bis unter 35 Jahre	<input type="text"/>
35 bis unter 45 Jahre	<input type="text"/>
45 Jahre und älter	<input type="text"/>
5.2 <b>Schulische Vorbildung</b> der unter 5.a) Genannten	
ohne Schulabschluss	<input type="text"/>
Hauptschul- bzw. Realschulabschluss	<input type="text"/>
Hochschulreife	<input type="text"/>
5.3 <b>Berufliche Qualifikation</b> der unter 5.a) Genannten	
mit Berufsabschluss	<input type="text"/>
ohne Berufsabschluss	<input type="text"/>
Auszubildende/r	<input type="text"/>
5.4 <b>Staatsangehörigkeit</b> der unter 5.a) Genannten	
deutsch	<input type="text"/>
andere	<input type="text"/>
5.5 <b>Arbeitgeber/Auszubildende</b> der unter 5.a) Genannten	
a) Teilnehmer/innen, die bei <b>privaten Arbeitgebern</b> (einschließlich freien Trägern, gemeinnützigen Vereinen o.ä.) beschäftigt sind	
davon Betriebsgröße bis zu 20 Arbeitnehmer/innen	<input type="text"/>
davon Betriebsgröße 21 bis 100 Arbeitnehmer/innen	<input type="text"/>
davon Betriebsgröße über 100 Arbeitnehmer/innen	<input type="text"/>
b) Teilnehmer/innen, die im Bereich des <b>öffentlichen Dienstes</b> beschäftigt sind	<input type="text"/>

\_\_\_\_\_  
Ort, Datum

\_\_\_\_\_  
Unterschrift